

المجلس التنفيذي
لبرنامج الأمم المتحدة
للمستوطنات البشرية

UN HABITAT

المجلس التنفيذي لبرنامج الأمم
المتحدة للمستوطنات البشرية

الدورة الأولى لعام 2020

نيروبي، 31 آذار/مارس-2 نيسان/أبريل 2020
البند 5 (ج)-'4' من جدول الأعمال المؤقت*التقارير المتعلقة بتنفيذ الخطة الاستراتيجية لموئل
الأمم المتحدة: تنفيذ الخطة الاستراتيجية للفترة
2020-2023: إطار النتائجالتقرير المرحلي للمديرة التنفيذية بشأن تنفيذ الخطة الاستراتيجية لموئل الأمم المتحدة
للفترة 2020-2023: مشروع إطار النتائج**

أولاً - مقدمة

- 1- اعتمدت الدول الأعضاء الخطة الاستراتيجية لموئل الأمم المتحدة للفترة 2020-2023 في أيار/مايو 2019 أثناء الدورة الأولى لجمعية موئل الأمم المتحدة، وهي الهيئة الرئيسية المعنية باتخاذ القرارات في المنظمة.
- 2- وتعيد هذه الخطة ترسيخ مكانة موئل الأمم المتحدة بوصفه كياناً عالمياً رئيسياً، ومركزاً للتميز والابتكار. وفي هذا الصدد، يعكف البرنامج على التركيز مجدداً على مكانته المتخصصة بوصفه "رائداً للفكر" والبرنامج الذي "يلجأ إليه" بشأن المسائل المتعلقة بعمله، ليرسم بذلك ملامح الخطاب العالمي وجدول أعماله في مجال التنمية الحضرية المستدامة، ويدفع المناقشة السياسية، ويوئد المعارف المتخصصة والمتطورة، ويضع القواعد والمبادئ والمعايير التقنية، ويعمل كأداة مضاعفة في تبادل المعارف والخبرات وأفضل الممارسات اللازمة لصالح المدن والمستوطنات البشرية الأخرى.
- 3- ولصياغة الخطة الاستراتيجية للفترة 2020-2023 استخدم نهج نظرية التغيير على نطاق واسع تمشياً مع مبادئ الإدارة القائمة على النتائج.
- 4- ويجب أن يظل تنفيذ الخطة معبراً عن التركيز المتجدد لموئل الأمم المتحدة على النتائج والآثار. وفي هذا الصدد، واستناداً إلى الجهود والمبادرات الحالية بشأن الإدارة القائمة على النتائج، يهدف موئل الأمم المتحدة إلى إنشاء نظام للرصد والتقييم على نطاق المؤسسة يقوم بما يلي: '1' تتبع التقدم المحرز نحو تنفيذ مجالات النتائج؛ '2' اتخاذ تدابير التصحيح؛ '3' تعزيز الشفافية والمساءلة؛ '4' تعزيز عملية إبلاغ الدول الأعضاء والجهات

المانحة والجهات صاحبة المصلحة، بوسائل منها إقامة منبر تفاعلي إلكتروني يمكن لجميع الشركاء الوصول إليه؛
'5' تحديد الاختناقات والآثار غير المقصودة، الأمر الذي يوفر بدوره أساساً لبرمجة وإجراءات أكثر استجابة.

5- ويمثل وضع إطار شامل للنتائج، يتضمن المؤشرات وخطوط الأساس والأهداف المرتبطة بها التي تكون محددة وقابلة للقياس ويمكن تحقيقها وذات صلة ومحددة زمنياً (SMART)⁽¹⁾، الخطوة الأولى نحو تطوير نظام رصد وتقييم أقوى وأكثر رسوخاً في السياق المؤسسي.

6- ويتضمن إطار النتائج مؤشرات للمستويات التالية:

(أ) الهدف: تقدم الحضرة المستدامة باعتبارها محركاً للتنمية والسلام، لتحسين الظروف المعيشية للجميع؛
(ب) مجال التغيير 1: الحد من التفاوت المكاني والفقر في المجتمعات عبر التسلسل الريفي-الحضري المتصل (المؤشرات على مستوى المجال تقيس الأثر البشري):

'1' النتيجة 1: زيادة إمكانية الاستفادة على قدم المساواة من الخدمات الأساسية، والتنقل المستدام والمساحات العامة (معظم المؤشرات على مستوى النتائج تقيس أثراً مؤسسياً)؛
'2' النتيجة 2: زيادة الوصول الآمن إلى الأراضي، والسكن المناسب والميسور التكلفة؛
'3' النتيجة 3: النمو الفعال للمستوطنات وتجديدها.

(ج) مجال التغيير 2: تعزيز الرخاء المشترك للمدن والمناطق:

'1' النتيجة 1: تحسين الترابط المكاني والإنتاجية للمدن والمناطق؛
'2' النتيجة 2: زيادة الإيرادات المتولدة محلياً وتوزيعها توزيعاً عادلاً؛
'3' النتيجة 3: التوسع في نشر أنواع التكنولوجيا والابتكارات الرائدة للتنمية الحضرية.

(د) مجال التغيير 3: تعزيز الإجراءات المتعلقة بالمناخ وتحسين البيئة الحضرية:

'1' النتيجة 1: الحد من انبعاثات غازات الاحتباس الحراري وتحسين نوعية الهواء؛
'2' النتيجة 2: تحسين الكفاءة في استخدام الموارد وحماية الأصول الإيكولوجية؛
'3' النتيجة 3: التكيف الفعال للمجتمعات المحلية والهياكل الأساسية مع تغير المناخ.

(هـ) مجال التغيير 4: منع حدوث الأزمات في المناطق الحضرية والاستجابة لها على نحو فعال:

'1' النتيجة 1: الإدماج الاجتماعي المعزز والمجتمعات الشاملة للجميع؛
'2' النتيجة 2: تحسين مستويات المعيشة وإدماج المهاجرين واللاجئين والنازحين داخلياً والعائدين من خلال الاستجابة الفعالة للأزمات والتعافي منها؛
'3' النتيجة 3: تعزيز قدرة البيئة المبنية والهياكل الأساسية على الصمود.

(و) المجالات المواضيعية الشاملة:

'1' القدرة على الصمود؛
'2' السلامة.

(1) SMART - هو المختصر الإنكليزي الذي يرمز إلى (specific, measurable, achievable, reliable and time bound) أي محدد وقابل للقياس ويمكن تحقيقه وموثوق ومحدد زمنياً.

(ز) قضايا الإدماج الاجتماعي:

'1' حقوق الإنسان؛

'2' المسائل الجنسانية؛

'3' الأطفال والشباب وكبار السن؛

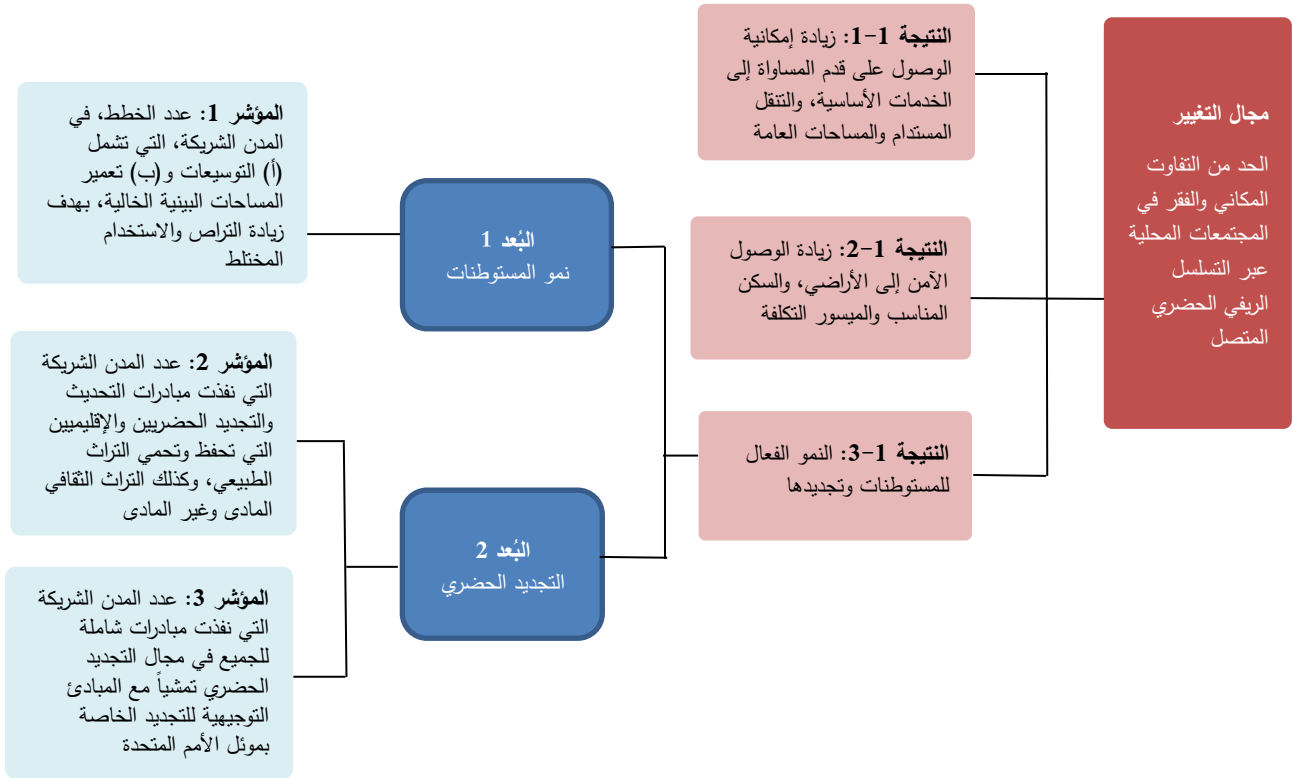
'4' الإعاقة.

(ح) موئل الأمم المتحدة كمركز للامتياز.

ثانياً - وصف إطار النتائج وفكرته الأساسية

7- في الجداول الواردة فيما يلي تقسم كل نتيجة من النتائج المذكورة أعلاه، والبالغ عددها 12 نتيجة، إلى أبعادها المختلفة في إطار مجالات التغيير المحددة، وذلك حسب ما ينطبق. والأبعاد عبارة عن مكونات النتائج التي تتطلب قياسات متميزة من أجل تسجيل جودة كل نتيجة بشكل مناسب.

مثال مرئي



ألف - نطاق المؤشرات (2)

8- تهدف جميع المؤشرات المدرجة في الجداول أدناه إلى تتبع النتائج والآثار التي تحدث نتيجة عمل موئل الأمم المتحدة. وباستثناء المؤشرات الموجودة في فرع "مركز التميز"، تقع جميع خطوط الأساس والأهداف في سياق البلدان/المدن الشريكة للموئل التي يتعاون معها بشكل مباشر ما لم يُحدد خلاف ذلك.

(2) تصف المؤشرات التغيرات التي يمكن التحقق منها والتي يمكن استخدامها لإثبات النجاح.

باء- أنواع المؤشرات

9- تُصنف المؤشرات إلى ثلاثة أنواع:

(أ) مؤشرات الأثر البشري، التي تقيس الأثر التحويلي لعمل موئل الأمم المتحدة على حياة الناس. ولا تسجل مؤشرات الأثر البشري سوى نتائج التعاون المباشر بين موئل الأمم المتحدة والبلدان والمدن الشريكة له. وستستخدم نظرية نُهج التغيير للتحقق من أثر عمل موئل الأمم المتحدة. وسيستكمل ذلك بتقييمات للأثر؛

(ب) مؤشرات النتائج المؤسسية، التي تقيس تأثير موئل الأمم المتحدة على النظم والترتيبات المؤسسية والسياسات والاستراتيجيات على الصعيدين الوطني ودون الوطني. ولا تسجل مؤشرات النتائج المؤسسية سوى نتائج التعاون المباشر بين موئل الأمم المتحدة والبلدان والمدن الشريكة له؛

(ج) المؤشرات الحافزة (مؤشرات مركز التميز)، التي تقيس مدى استيعاب عمل موئل الأمم المتحدة على الصعيد العالمي. ويُعرّف استيعاب عمل موئل الأمم المتحدة بأنه اعتماد المنتجات المعرفية لموئل الأمم المتحدة (العمل المعياري) والمبادرات الرائدة التي ينفذها أو استخدامها أو تكييفها أو اقتباسها على المستويات دون الوطنية والوطنية والعالمية. ولا تقتصر هذه المؤشرات على تسجيل نتائج التعاون المباشر بين موئل الأمم المتحدة وشركائه فحسب، بل تسجل أيضاً استخدام المنتجات والخبرات المعرفية لموئل الأمم المتحدة دون تدخل مباشر. وهي تقيس تأثير موئل الأمم المتحدة أو دوره الحافز.

جيم- الأبعاد المتعلقة بكمية المؤشرات ونوعيتها

10- تسجل المنهجيات المتعلقة بجمع البيانات وحساب القيمة الفعلية لكل مؤشر الأبعاد النوعية التي تشمل استخدام أساليب واستقصاءات تحليل المحتوى لتقييم البعد النوعي لاستراتيجية/سياسة ما، ولتنفيذ خطة معينة، ولتصورات الناس بشأن قضايا محددة، وما إلى ذلك.

11- وستوضع في نهاية المطاف قيمة كمية لجميع المؤشرات على هيئة أرقام أو كميات نسبية/نسب مئوية.

دال- تقييمات خطوط الأساس

12- أُجريت عملية تقييم لخطوط الأساس على نطاق الوكالة لتحديد موقع موئل الأمم المتحدة بالنسبة لبيانات خط الأساس لكل مؤشر.

13- وجمعت بيانات خطوط الأساس وحسبت على النحو التالي:

(أ) في حالة وجود المؤشر بالفعل في الخطط الاستراتيجية السابقة، أُخذ خط الأساس من التقارير السنوية لموئل الأمم المتحدة؛

(ب) بالنسبة للمؤشرات التي لها مرجع على المستوى العالمي، قيست خطوط الأساس بالمقارنة مع الأرقام العالمية⁽³⁾؛

(ج) وبالنسبة لمعظم المؤشرات، قُيِّمت خطوط الأساس استناداً إلى مبادرات موئل الأمم المتحدة بمراعاة مساهمة مبادرة معينة ذات صلة في مؤشر محدد؛

(د) واستُخدمت أيضاً بيانات من المرصد العالمي للحضر التابع لموئل الأمم المتحدة.

(3) ومن الأمثلة على ذلك مؤشر "متوسط حصة المنطقة المعمورة التي تمثل فضاء مفتوحاً للاستخدام العام للجميع في المدن الشريكة". ولمزيد من المعلومات عن هذا المؤشر، يرجى الاطلاع على النتيجة 1-1 في الصفحة 14.

هاء- تحديد الأهداف

14- حددت الأهداف لكل مؤشر على أساس العوامل التالية:

- (أ) الاتجاهات السابقة، أي ما كانت عليه نتائج موئل الأمم المتحدة أو مساهمته في مجال معين؛
- (ب) البرمجة للمستقبل، أي الحجم المتوقع لأنشطة موئل الأمم المتحدة في مجال معين؛
- (ج) التوصية العالمية، أي المستوى الموصى به عالمياً لهذا المؤشر وكيف يسعى موئل الأمم المتحدة إلى وضع قياس مرجعي لنفسه على المستوى العالمي⁽⁴⁾؛
- (د) طبيعة العمل، أي ما هو الوقت الذي تتطلبه بعض المبادرات، سواء كانت معيارية أو تنفيذية، لكي تؤدي إلى نتائج ملموسة.

واو- مصادر البيانات ووسائل التحقق منها⁽⁵⁾:

- 15- وتمثل إتاحة المعلومات الإحصائية الرسمية العالية الجودة أحد الجوانب الحاسمة في قياس التقدم المحرز نحو تحقيق أهداف الخطة الاستراتيجية للفترة 2020-2023. ويعمل موئل الأمم المتحدة مع الجهات صاحبة المصلحة التي تمثل جزءاً من النظم الإحصائية الوطنية أو الدولية، في المدن والبلدان الشريكة، وذلك من أجل تحديد و/أو وضع و/أو تعهد مجموعة متنوعة من مصادر البيانات لكي يسترشد بها إطار النتائج والتقارير ذات الصلة، بما في ذلك في سياق منبر رصد الخطة الحضرية الجديدة.
- 16- وبالإضافة إلى ذلك، ستشارك منظمات دولية مثل منظمة التعاون والتنمية في الميدان الاقتصادي أو منظمة الصحة العالمية أو برنامج الأمم المتحدة للبيئة أو منظمة العمل الدولية أو المنظمة الدولية للهجرة أو مفوضية الأمم المتحدة لشؤون اللاجئين أو مجموعة البنك الدولي في توفير البيانات، بالتعاون مع المؤسسات الوطنية، حسب الاقتضاء. وستستخدم مصادر البيانات القائمة، حيثما أمكن، لتجنب وضع عبء إضافي على النظم الإحصائية الوطنية.
- 17- وسيُستكمل نظام الرصد التابع لموئل الأمم المتحدة بتقييمات مستقلة ومحايدة، ستوفر أدلة إضافية على العلاقة السببية التي تربط عمل موئل الأمم المتحدة بتغيير أنماط الحياة في المدن والمجتمعات المحلية.
- 18- وستكفل جهود رصد البيانات جمع بيانات مصنفة (على سبيل المثال حسب الجنس، والعمر، والإعاقة، ومستوى الدخل، وما إلى ذلك) حيثما كان ذلك ممكناً وقابلاً للتطبيق.

(4) أحد أمثلة ذلك المؤشر "نسبة السكان الذين تتوافر لهم وسائل النقل العام المناسبة في المدن الشريكة". ولمزيد من المعلومات عن هذا المؤشر، انظر إلى مجال التغيير 1 - مستوى المجال في الصفحة 11.

(5) تبين وسائل التحقق مواقع وكيفية الحصول على المعلومات المتعلقة بالمؤشر.

ثالثاً - إطار النتائج

ألف - الهدف: تقدّم الحضرة المستدامة باعتبارها محركاً للتنمية والسلام، لتحسين الظروف المعيشية للجميع

المؤشرات	النوع	التحقق من البيانات	وحدة القياس	المجموعة الفرعية	خط الأساس (2019)	القيمة المستهدفة (2020)	القيمة المستهدفة (2021)	القيمة المستهدفة (2022)	القيمة المستهدفة (2023)
عدد السلطات الوطنية ودون الوطنية الشريكة التي تدمج الحضرة المستدامة في خطط التنمية والاستراتيجيات القطاعية	نتيجة مؤسسية	استعراض الوثائق (التحليل النوعي للمحتوى)	عدد السلطات دون الوطنية	الوطنية	22	31	40	48	55
عدد السلطات الوطنية ودون الوطنية الشريكة التي تدمج الحضرة المستدامة في الاستراتيجيات والخطط الإنسانية والمتعلقة بالتعافي وبناء السلام	نتيجة مؤسسية	استعراض الوثائق (التحليل النوعي للمحتوى)	عدد السلطات دون الوطنية	الوطنية	0	5	6	7	9
عدد البلدان الشريكة التي دُمجت فيها الحضرة المستدامة في أطر عمل الأمم المتحدة للتعاون في مجال التنمية المستدامة	نتيجة مؤسسية	استعراض الوثائق (التحليل النوعي للمحتوى)	عدد البلدان	-	0	7	17	22	27
عدد البلدان الشريكة التي لديها وثائق البرامج القطرية لموئل الأمم المتحدة	نتيجة مؤسسية	استعراض الوثائق	عدد البلدان	-	0 ⁽⁶⁾	7	17	22	27

(6) على الرغم من وجود برامج قطرية قائمة لموئل الأمم المتحدة، فإن شرط الأمم المتحدة الجديد هو أن توام وثائق البرنامج القطري مع إطار الأمم المتحدة للتعاون من أجل التنمية المستدامة. وبما أن إطار الأمم المتحدة للتعاون من أجل التنمية المستدامة سيبدأ في عام 2020، فإن خط الأساس للوثائق الجديدة للبرامج القطرية للموئل هو صفر.

باء- مجال التغيير 1: الحد من التفاوت المكاني والفقير في المجتمعات المحلية عبر التسلسل الريفي الحضري المتصل
1- القياس على مستوى المجال

المؤشر	النوع	التحقق من البيانات	وحدة القياس	المجموعة الفرعية	خط الأساس (2019)	القيمة المستهدفة (2020)	القيمة المستهدفة (2021)	القيمة المستهدفة (2022)	القيمة المستهدفة (2023)
إجمالي السكان الذين يستفيدون من (أ) السكن الملائم ⁽⁷⁾ ، و(ب) المساحات العامة ⁽⁸⁾ و(ج) الخدمات الأساسية ⁽⁹⁾ في المدن الشريكة	أثر بشري	بيانات المرصد العالمي للحضر عن المدن الشريكة لنا	عدد الأشخاص	(أ) السكن الملائم	22,5 مليوناً (2018)	26,6 مليوناً	27,7 مليوناً	28,8 مليوناً	30 مليوناً
نسبة السكان الذين يستفيدون من (أ) مياه الشرب المأمونة، و(ب) خدمات الصرف الصحي المحسنة، و(ج) خدمات إدارة النفايات في المدن الشريكة	أثر بشري	بيانات المرصد العالمي للحضر عن المدن الشريكة لنا	عدد الأشخاص	(ب) الخدمات الأساسية	1,5 مليوناً (2018) ⁽¹⁰⁾	1,65 مليوناً	1,8 مليوناً	1,95 مليوناً	2,1 مليوناً
	أثر بشري			(ج) الخدمات الأساسية	3,25 ملايين	3,55 ملايين	3,85 ملايين	4,15 ملايين	4,45 ملايين
	أثر بشري	بيانات المرصد العالمي للحضر عن المدن الشريكة لنا	عدد الأشخاص	(أ) مياه الشرب المأمونة	2,7 مليوناً ⁽¹¹⁾	2,95 ملايين	3,2 ملايين	3,45 ملايين	3,7 ملايين
	أثر بشري	بيانات المرصد العالمي للحضر عن المدن الشريكة لنا	عدد الأشخاص	(ب) خدمات الصرف الصحي المحسنة	2,7 مليوناً ⁽¹²⁾	2,95 ملايين	3,2 ملايين	3,45 ملايين	3,7 ملايين

(7) لكي يكون السكن ملائماً ينبغي أن يقدم ما هو أكثر من أربعة جدران وسقف، وأن يستوفي على الأقل المعايير التالية: (1) الضمان القانوني للحيازة، و(2) توافر الخدمات والمواد والمرافق والبنى التحتية، و(3) التكلفة المعقولة، و(4) الصلاحية للسكن، و(5) سهولة الوصول، و(6) الموقع، و(7) الملاءمة من الناحية الثقافية.

(8) تُعرّف المساحات العامة بأنها الأماكن الخاضعة للملكية العامة أو أماكن الاستخدام العام التي يمكن للجميع الاستفادة منها والاستمتاع بها، وذلك دون مقابل وبلا دوافع للربح.

(9) تشمل الخدمات الأساسية، في سياق عمل موئل الأمم المتحدة، مياه الشرب المأمونة، وخدمات الصرف الصحي، ومرافق النظافة الصحية، وخدمات التنقل وجمع النفايات.

(10) هذا هو خط الأساس العالمي.

(11) الإحصاءات العالمية من المرصد العالمي للحضر: 3,6 بلايين من سكان المناطق الحضرية استخدموا خدمات مياه الشرب التي تدار بطريقة مأمونة في عام 2019، واستخدم 1,8 بليون من سكان الأرياف خدمات مياه الشرب التي تدار بطريقة مأمونة في عام 2019، واستخدم 5,5 بلايين شخص في العالم خدمات مياه الشرب التي تدار بطريقة مأمونة في عام 2019.

(12) الإحصاءات العالمية من المرصد العالمي للحضر: 4,1 بلايين من سكان المناطق الحضرية استفادوا من خدمات الصرف الصحي المحسنة في عام 2019، و2,4 بليون من سكان الأرياف استفادوا من خدمات الصرف الصحي المحسنة في عام 2019، و6,5 بلايين نسمة من سكان العالم استفادوا من خدمات الصرف الصحي المحسنة في عام 2019.

المؤشر	النوع	التحقق من البيانات	وحدة القياس	المجموعة الفرعية	خط الأساس (2019)	القيمة المستهدفة (2020)	القيمة المستهدفة (2021)	القيمة المستهدفة (2022)	القيمة المستهدفة (2023)
				(ج) خدمات إدارة النفايات	المستوى العالمي غير متاح (13)	%60	%62	%64	66% (14)
	أثر بشري	بيانات المرصد العالمي للحضر عن المدن الشريكة لنا	نسبة السكان	-	23,5 % - (2018) (17)	%23,3	%23	%22,8	22,5%
	أثر بشري	عدد الأسر المعيشية التي تتمتع بحقوق حيازة مضمونة للأراضي، معززة بنظام توثيق معترف به قانوناً (18) في المدن الشريكة	عدد الأسر المعيشية	المراقبة المباشرة في تقييمات ما بعد المشاريع	12 043	15 000	19 000	24 000	30 000
	أثر بشري	نسبة مجموع السكان البالغين الذين يرون أن حقوقهم في الأرض مضمونة (19) في المدن الشريكة	نسبة السكان	دراسة استقصائية	سيكون خط الأساس والقيمة المستهدفة لهذا المؤشر خاصاً بالمشروع/الموقع وستستخدم دراسة استقصائية.				
	أثر بشري	عدد الأشخاص الذين يعيشون في المناطق التي لديها خطة قانونية (20) في المدن الشريكة	عدد الأشخاص	حافطة المشاريع وبيانات تعداد السكان وطنياً/محلياً	99,4 مليوناً	125 مليوناً	150 مليوناً	175 مليوناً	200 مليوناً

(13) المستوى الإقليمي: 94 في المائة لأستراليا ونيوزيلندا، و66,7 في المائة لوسط آسيا وجنوب آسيا، و72 في المائة لشرق آسيا وجنوب شرق آسيا، و89,6 في المائة لأمريكا الشمالية وأوروبا، و80,4 في المائة لأمريكا اللاتينية ومنطقة البحر الكاريبي، و73,5 في المائة لغرب آسيا وشمال أفريقيا، و43,4 في المائة لأفريقيا جنوب الصحراء الكبرى.

(14) هذه النسبة تقدر بنحو 11,6 مليون شخص في المدن الشريكة لموئل الأمم المتحدة.

(15) الأسرة التي تعيش في حي من الأحياء الفقيرة هي التي يعاني أفرادها جانباً واحداً أو أكثر من جوانب الحرمان، بما في ذلك (1) عدم الوصول إلى المصادر المحسنة للمياه، و(2) عدم الوصول إلى مرافق الصرف الصحي المحسنة، و(3) الافتقار إلى مساحة معيشة كافية، و(4) عدم متانة المسكن، و(5) انعدام ضمان الحيازة.

(16) تعتبر المستوطنات غير الرسمية مرادفة للأحياء الفقيرة، مع التركيز بوجه خاص على الوضع الرسمي للأراضي والهيكلة والخدمات.

(17) هذا هو خط الأساس العالمي. يبلغ عدد الأشخاص الذين يعيشون في الأحياء الفقيرة أو المستوطنات غير الرسمية أو في مساكن غير لائقة 1 033 545 519 شخصاً على الصعيد العالمي.

(18) يشير التوثيق القانوني للحقوق إلى تسجيل ونشر المعلومات المتعلقة بطبيعة وموقع الأرض والحقوق المرتبطة بها وأصحاب تلك الحقوق، وذلك بصيغة تعترف بها الحكومة وتكون لها بالتالي صفة رسمية.

(19) يشير تصور ضمان الحيازة إلى تصور الفرد لاحتمال خسارته للأرض رغماً عنه، مثلاً بسبب الخلاف على حقوق ملكية الأرض أو حقوق استخدامها، بغض النظر عن الوضع الرسمي.

(20) خطة حضرية تم اعتمادها قانونياً.

-2

النتيجة 1-1: زيادة إمكانية الوصول على قدم المساواة إلى الخدمات الأساسية، والتنقل المستدام والمساحات العامة

- (أ) تسهم في أهداف التنمية المستدامة التالية: الخدمات الأساسية: 1-4 (1-4-1)، 3-ب (3-ب-2)، 4-أ (4-أ-1)، 6-ب (6-ب-1)، 11-1، 11-5 (11-5-2)، 6-11 (11-6-1)، التنقل المستدام: 9-1 (9-1-2)، 11-2 (11-2-1)، الحيز العام: 11-7.
- (ب) تسهم في الفقرات 29 و30 و34 و37 و74 من الخطة الحضرية الجديدة.

الأبعاد:

- (أ) زيادة إمكانية الوصول على قدم المساواة إلى الخدمات الأساسية:
- ‘1’ الأبعاد الفرعية: الخدمات الأساسية العامة، والمياه، والصرف الصحي، وإدارة النفايات الصلبة، بما في ذلك التخلص والطاقة الحديثة وتكنولوجيا المعلومات والاتصالات؛
- (ب) زيادة إمكانية الاستفادة على قدم المساواة من التنقل المستدام:
- ‘1’ الأبعاد الفرعية: استدامة التنقل، والوصول إلى آليات نقل/تنقل متنوعة؛
- (ج) زيادة إمكانية الوصول على قدم المساواة إلى المساحات العامة:
- ‘1’ الأبعاد الفرعية: زيادة المساحات العامة، والوصول على قدم المساواة إلى المساحات العامة والأمان في المناطق الحضرية.

البيعد	المؤشر	النوع	التحقق من البيانات	وحدة القياس	المجموعة الفرعية	خط الأساس (2019)	القيمة المستهدفة (2020)	القيمة المستهدفة (2021)	القيمة المستهدفة (2022)	القيمة المستهدفة (2023)
الخدمات الأساسية	نتيجة مؤسسية	عدد البلدان الشريكة التي واعمت وثائق سياساتها الوطنية مع (أ) المبادئ التوجيهية الدولية بشأن اللامركزية وسبل الحصول على الخدمات الأساسية للجميع، و(ب) المبادئ التوجيهية الدولية بشأن التخطيط الحضري والإقليمي، و(ج) المبادئ التوجيهية بشأن المدن الأكثر أماناً	استعراض الوثائق (التحليل النوعي للمحتوى)	عدد البلدان	(أ) المبادئ التوجيهية الدولية بشأن اللامركزية وسبل الحصول على الخدمات الأساسية للجميع	36	38	40	42	44
					(ب) المبادئ التوجيهية الدولية بشأن التخطيط الحضري والإقليمي	21	26	31	36	41

القيمة المستهدفة (2023)	القيمة المستهدفة (2022)	القيمة المستهدفة (2021)	القيمة المستهدفة (2020)	خط الأساس (2019)	المجموعة الفرعية	وحدة القياس	التحقق من البيانات	النوع	المؤشر	الأيعد
20	14	9	4	0	(ج) المبادئ التوجيهية بشأن المدن الأكثر أماناً					
					(أ) ممرات للدراجات	سيكون خط الأساس والقيمة المستهدفة لهذا المؤشر خاصاً بالمشروع/الموقع	بيانات نظم المعلومات الجغرافية	نتيجة مؤسسية	النسبة المئوية من طول الطريق في المدن الشريكة التي تشمل (أ) ممرات مخصصة للدراجات ⁽²¹⁾ ، و (ب) أرصفة مخصصة للمشاة ⁽²²⁾	
					(ب) أرصفة المشاة	سيكون خط الأساس والقيمة المستهدفة لهذا المؤشر خاصاً بالمشروع/الموقع	طول الطريق بالأمتار	نتيجة مؤسسية	عدد المدن الشريكة التي تنفذ سياسات تشجع النقل الحضري المستدام ⁽²³⁾	التنقل المستدام
25	21	17	13	10	-	عدد المدن	استعراض الوثائق (التحليل النوعي للمحتوى)	نتيجة مؤسسية	عدد المدن الشريكة التي تنفذ سياسات تشجع إقامة ممرات الدراجات والأرصفة الآمنة والمتاحة للجميع والمتكاملة مع وسائل النقل العام	
25	21	17	13	10	-	عدد المدن	استعراض الوثائق (التحليل النوعي للمحتوى)	نتيجة مؤسسية	متوسط حصة المنطقة المعمورة التي تمثل فضاء مفتوحاً للاستخدام العام للجميع في المدن الشريكة	المساحات العامة
39%	38%	37%	36%	35% ⁽²⁴⁾	-	مساحة المنطقة	بيانات نظم المعلومات الجغرافية والبيانات الإدارية العامة	نتيجة مؤسسية		

(21) ممر الدراجة هو جزء من الطريق أو مسار خاص يستخدمه راكبو الدراجات. ويعتبر ممر الدراجة "مخصصاً" إذا لم يستخدم لأي أغراض أخرى، بما في ذلك المشي والدراجات النارية وغيرها من المركبات الآلية. ويلزم كذلك أن يكون آمناً.

(22) رصيف المشاة هو مسار ذو سطح صلب يسير عليه المشاة على جانب واحد من الطريق أو على جانبيه. ويعتبر رصيف المشاة "مخصصاً" إذا لم يستخدم لأي أغراض أخرى، بما في ذلك الدراجات الهوائية والدراجات النارية وغيرها من المركبات الآلية. ويلزم كذلك أن يكون آمناً.

(23) ينبغي أن تهدف السياسة التي تشجع التنقل المستدام إلى تعزيز وسائل النقل العام الموثوقة والميسورة التكلفة والآمنة والمتاحة للناس كافة، والمستدامة بيئياً لصالح الجميع، ولا سيما للفقراء والفئات المحرومة.

(24) تستفيد نسبة 35 في المائة من سكان العالم من إمكانية الوصول إلى المساحات العامة المفتوحة (على بعد لا يتجاوز 400 متر سيراً على الأقدام): استناداً إلى بيانات من 467 مدينة في 90 بلداً. وهناك اختلافات إقليمية في النسب: أستراليا ونيوزيلندا (67 في المائة)، وأمريكا الشمالية وأوروبا (67 في المائة)، وأمريكا اللاتينية ومنطقة البحر الكاريبي (46 في المائة)، وغرب آسيا وشمال أفريقيا (40 في المائة)، وأفريقيا جنوب الصحراء الكبرى (26 في المائة)، ووسط آسيا وجنوب آسيا (26 في المائة)، وشرق آسيا وجنوب شرق آسيا (22 في المائة).

القيمة المستهدفة (2023)	القيمة المستهدفة (2022)	القيمة المستهدفة (2021)	القيمة المستهدفة (2020)	خط الأساس (2019)	المجموعة الفرعية	وحدة القياس	التحقق من البيانات	النوع	المؤشر	الأيعد
95	87	80	74	70	-	عدد المدن	استعراض الوثائق (التحليل النوعي للمحتوى)	نتيجة مؤسسية	عدد السلطات المحلية الشريكة التي تنفذ استراتيجيات وإجراءات لزيادة الإدماج الاجتماعي والأمان في المساحات العامة	
150	130	110	90	70	-	عدد المدن	استعراض الوثائق (التحليل النوعي للمحتوى)	نتيجة مؤسسية	عدد المدن الشريكة التي لديها خطط للمساحات العامة الشاملة للجميع	

3- النتيجة 1-2: زيادة الوصول الآمن إلى الأراضي، والسكن المناسب والميسور التكلفة

- (أ) تسهم في تحقيق أهداف التنمية المستدامة 1 و 2 و 5 و 11؛ وعلى وجه التحديد: 1-4-2 (1)، و 3-2، و 5-أ (5-أ-1)، و 2-أ (2)، و 1-11 (1-1-1)؛
- (ب) تسهم في الفقرة 35 من الخطة الحضرية الجديدة.

الأبعاد

- (أ) زيادة إمكانية الاستفادة من الأراضي وضمان حيازتها:
- '1' الأبعاد الفرعية: نسبة الأشخاص الذين يتمتعون بحقوق في الأراضي، ولديهم مؤسسات قانونية تحمي/تطبق هذه الحقوق؛
- (ب) زيادة الحصول على قدم المساواة على السكن الملائم والميسور التكلفة:
- '1' الأبعاد الفرعية: زيادة ملائمة السكن على نحو منصف؛ وتوفر السكن بتكلفة ميسورة وتحقيق الإنصاف في ذلك.

القيمة المستهدفة (2023)	القيمة المستهدفة (2022)	القيمة المستهدفة (2021)	القيمة المستهدفة (2020)	خط الأساس (2019)	المجموعة الفرعية	وحدة القياس	التحقق من البيانات	النوع	المؤشر	الأيعد
3	2	1	1	1	-	عدد البلدان	استعراض الوثائق (التحليل النوعي للمحتوى)	نتيجة مؤسسية	عدد البلدان الشريكة التي يكفل فيها الإطار القانوني (بما في ذلك القانون العرفي) للمرأة المساواة في الحقوق في ملكية الأراضي و/أو السيطرة عليها ⁽²⁵⁾	الأراضي

(25) يقيس هذا المؤشر مستوى الدعم الذي يقدمه الإطار القانوني في بلد ما لحقوق المرأة في الأرض، وذلك باختبار الإطار بالنسبة إلى ستة قياسات فرعية مستمدة من القانون الدولي والممارسات السليمة المقبولة دولياً.

القيمة المستهدفة (2023)	القيمة المستهدفة (2022)	القيمة المستهدفة (2021)	القيمة المستهدفة (2020)	خط الأساس (2019)	المجموعة الفرعية	وحدة القياس	التحقق من البيانات	النوع	المؤشر	التباعد
5	4	4	3	3	-	عدد البلدان	استعراض الوثائق (التحليل النوعي للمحتوى)	نتيجة مؤسسية	عدد البلدان الشريكة التي تنص قوانينها وسياساتها الوطنية على الحق في السكن الملائم	
48	46	44	42	40	-	عدد البلدان	استعراض الوثائق (التحليل النوعي للمحتوى)	نتيجة مؤسسية	عدد البلدان الشريكة التي تنفذ سياسات إسكان لتوفير سكن ملائم وميسور التكلفة للجميع تمشياً مع الغاية 1 من غايات الهدف 11 من أهداف التنمية المستدامة ومع الحق في السكن اللائق	
51	47	43	41	39		عدد البلدان	استعراض الوثائق (التحليل النوعي للمحتوى)	نتيجة مؤسسية	عدد البلدان الشريكة التي تنفذ معايير تنظيمية، وقوانين بناء، وتدبير وحوافز تكفل بناء مساكن مستدامة ⁽²⁶⁾	
100	90	80	70	60		عدد المدن	بيانات التعداد والدراسات الاستقصائية للأسر المعيشية	نتيجة مؤسسية	عدد المدن الشريكة التي يكون فيها متوسط تيسر تكلفة السكن (متوسط نسبة السعر إلى الدخل) أقل من أو يساوي 3.0 ⁽²⁷⁾	السكن الملائم والميسور التكلفة
36	34	32	30	28		عدد البلدان	استعراض الوثائق وإجراء الدراسات الاستقصائية	نتيجة مؤسسية	عدد البلدان الشريكة التي تنفذ أطراً أو برامج لمنع الإخلاء القسري غير القانوني	
50	42	35	28	24	-	عدد المدن	استعراض الوثائق وإجراء الدراسات الاستقصائية	نتيجة مؤسسية	عدد المدن الشريكة التي تنفذ شراكات تمويل ابتكاري ⁽²⁸⁾ لتحسين الأحياء الفقيرة وإنشاء المساكن المنخفضة التكلفة	
50	42	34	27	22	-	عدد المدن	الدراسات الاستقصائية	نتيجة مؤسسية	عدد المدن الشريكة التي تُنفذ بها مشاريع يقودها المجتمع وتعالج قضايا الفقر ⁽²⁹⁾ وتعزز قدرة المجتمعات المحلية على الصمود ⁽³⁰⁾ في الأحياء الفقيرة والمستوطنات العشوائية	

(26) يسعى هذا المؤشر إلى تسجيل جهود البلدان الشريكة في تنفيذ قواعد إلزامية لكفاءة استخدام الطاقة في مجال البناء، تُعرّف بأنها القواعد التي تشجع تطوير المباني المراعية للبيئة التي تنتج عنها انبعاثات منخفضة من الكربون لمواد البناء والتصاميم والتكنولوجيا المتعلقة بالتشييد.

(27) تسمى قيمة متوسط نسبة السعر إلى الدخل أيضاً "المتوسط التعددي"، الذي يستخدم على نطاق واسع لتقييم الأسواق الحضرية، وأوصى به البنك الدولي وموئل الأمم المتحدة. ويستخدمه أيضاً المركز المشترك المعني بالإسكان في جامعة هارفارد نيويورك وأطلس الحضرة لجامعة نيويورك.

(28) يشير التمويل الابتكاري إلى مجموعة من الآليات غير التقليدية، مثل المساهمات البالغة الصغر والضرائب والشراكات بين القطاعين العام والخاص والمعاملات المالية المستندة إلى السوق.

(29) تشمل قضايا الفقر في الأحياء الفقيرة والمستوطنات غير الرسمية تحويلها إلى سلعة، وظروفها المعيشية المكتظة، وعدم التمكن من الحصول على الخدمات الأساسية، وانعدام أمن الحيازة، والسكن غير الملائم، وعدم استقرار أسباب المعيشة، وعدم قدرة السكان على إسماع آرائهم للسلطات للتعبير عن الاحتياجات والمطالب، والمخاطر البيئية، والتفكك الاجتماعي، والجريمة والعنف والكوارث الطبيعية.

(30) تشمل قدرة المجتمعات المحلية على الصمود في الأحياء الفقيرة والمستوطنات غير الرسمية جوانب من قبيل الاستقرار لأسباب المعيشة والأمن الاقتصادي، وقدرة المساكن وأسباب المعيشة على الصمود تجاه تغير المناخ، وإمكانية استيعاب الجميع، وهياكل الحكم المحلي التي تكفل آليات المساءلة الاجتماعية، والتماسك الاجتماعي.

النتيجة 1-3: النمو الفعال للمستوطنات وتجديدها

(أ) تسهم في تحقيق أهداف التنمية المستدامة 4 و5 و6 و10 و11 و16. وتحديد الغايات: 4-أ، و6-ب (6-ب-1)، و11-1 (1-1-11)، و11-3، و11-6، و11-7، و11-أ، و16-7 (2-7-16)؛

(ب) تسهم في الفقرات 38 و49 و51 و52 من الخطة الحضرية الجديدة.

الأبعاد

(أ) النمو الفعال للمستوطنات:

'1' الأبعاد الفرعية: النمو المخطط له، وقدرة الحكومة على إدارة نمو المستوطنات؛

(ب) التجديد الحضري الفعال.

التباعد	المؤشر	النوع	التحقق من البيانات	وحدة القياس	المجموعة الفرعية	خط الأساس (2019)	القيمة المستهدفة (2020)	القيمة المستهدفة (2021)	القيمة المستهدفة (2022)	القيمة المستهدفة (2023)
نمو المستوطنات	عدد الخطط، في المدن الشريكة، التي تشمل (أ) التوسيعات ⁽³¹⁾ و(ب) تعميم المساحات البيئية الخالية، بهدف زيادة التراص والاستخدام المختلط ⁽³²⁾	نتيجة مؤسسية	استعراض الوثائق (التحليل النوعي للمحتوى)	عدد الخطط	(أ) التوسيعات	41	50	60	70	80
		نتيجة مؤسسية			(ب) تعميم المساحات الخالية	44	55	67	78	90
التجديد الحضري	عدد المدن الشريكة التي نفذت مبادرات التحديث والتجديد الحضريين والإقليميين ⁽³³⁾ التي تحفظ وتحمي التراث الطبيعي، وكذلك التراث الثقافي المادي وغير المادي	نتيجة مؤسسية	استعراض الوثائق وإجراء الدراسات الاستقصائية	عدد المدن	-	9	11	14	17	20

(31) ينطوي التوسيع الحضري على التوسع المخطط لمدينة أو بلدة ويمكن أن يسهم في خلق أنماط مشاريع عمرانية أكثر استدامة عندما يوضع في الموقع الصحيح، مع بنية تحتية جيدة التخطيط تشمل إمكانية الوصول إلى مجموعة من المرافق، وعندما تطور بالكثافات المناسبة.

(32) يُعرّف تعميم المساحات الحضرية الخالية بأنه مشروع تعميم جديد يوضع على أرض شاغرة أو غير معمورة ضمن مجتمع محلي قائم.

(33) ويشير التجديد الحضري إلى مزيج من التدابير المادية والاجتماعية-الاقتصادية التي يمكن أن تساعد على استعادة أجزاء من المدينة وإدماجها وإعادة تطويرها وإنعاشها وربط تحويل تلك الأجزاء بالمدينة ككل.

القيمة المستهدفة (2023)	القيمة المستهدفة (2022)	القيمة المستهدفة (2021)	القيمة المستهدفة (2020)	خط الأساس (2019)	المجموعة الفرعية	وحدة القياس	التحقق من البيانات	النوع	المؤشر	البعاد
20	17	14	10	8	-	عدد المدن	استعراض الوثائق وإجراء الدراسات الاستقصائية	نتيجة مؤسسية	عدد المدن الشريكة التي نفذت مبادرات شاملة للجميع في مجال التجديد الحضري متشياً مع المبادئ التوجيهية للتجديد الخاصة بموئل الأمم المتحدة	

جيم- مجال التغيير 2: تعزيز الرخاء المشترك للمدن والمناطق

1- القياس على مستوى المجال

19- الفقرة 61 من الخطة الحضرية الجديدة بشأن "الرخاء المشترك": "61- ولنلزم بتسخير العائد الديمغرافي الحضري، حسب الاقتضاء، وإتاحة فرص التعليم للشباب، وتنمية المهارات والعمل، من أجل زيادة الإنتاجية وتحقيق الرخاء المشترك في المدن والمستوطنات البشرية."

القيمة المستهدفة (2023)	القيمة المستهدفة (2022)	القيمة المستهدفة (2021)	القيمة المستهدفة (2020)	خط الأساس (2019)	المجموعة الفرعية	وحدة القياس	التحقق من البيانات	النوع	المؤشر
						عمل لائق	بيانات التعداد والتعيين المكاني	أثر بشري	توزيع العمل اللائق ⁽³⁴⁾ ، في البلدان الشريكة، عبر التسلسل الريفي-الحضري المتصل

2- النتيجة 2-1: تحسين الترابط المكاني والإنتاجية للمدن والمناطق

- (أ) تسهم في تحقيق أهداف التنمية المستدامة 1 و 2 و 8 و 11، وتحديد الغايات: 2-3، و 2-4، و 2-أ، و 2-8، و 3-8، و 5-8، و 2-11، و 11-أ؛
- (ب) تسهم في الفقرتين 67 و 75 من الخطة الحضرية الجديدة.

الأبعاد

- (أ) تخطيط العمليات لأغراض التحسين؛
- (ب) تحسين الترابط المكاني للمدن والمناطق؛

(34) وفقاً لمنظمة العمل الدولية، ينطوي العمل اللائق على فرص عمل منتجة ويوفر الدخل العادل والأمن في مكان العمل والحماية الاجتماعية للأسر ويحسن آفاق التطور الشخصي للعاملين وإدماجهم الاجتماعي، كما يتيح للأشخاص حرية التعبير عن شواغلهم، وإمكانية التنظيم والمشاركة في القرارات التي تؤثر على حياتهم، وبحق التكافؤ في الفرص والمعاملة لجميع النساء والرجال.

'1' الأبعاد الفرعية: المدن والمناطق؛

(ج) تحسين الإنتاجية للمدن والمناطق:

'1' الأبعاد الفرعية: المدن والمناطق.

القيمة المستهدفة (2023)	القيمة المستهدفة (2022)	القيمة المستهدفة (2021)	القيمة المستهدفة (2020)	خط الأساس (2019)	المجموعة الفرعية	وحدة القياس	التحقق من البيانات	النوع	المؤشر	التباعد
5	4	3	2	0	-	عدد البلدان	دراسة استقصائية	أثر مؤسسي	عدد البلدان الشريكة التي تنفذ خطط أو آليات تنمية إقليمية تعزز التعاون عبر الحدود الإدارية	
16	14	12	10	7	-	عدد البلدان	استعراض الوثائق وإجراء الدراسات الاستقصائية	نتيجة مؤسسية	عدد البلدان الشريكة التي لديها سياسة حضرية وطنية أو خطط إنمائية إقليمية تتماشى مع المبادئ التوجيهية لموئل الأمم المتحدة	تخطيط العمليات لأغراض التحسين
4	3	2	1	0	-	عدد البلدان	استعراض الوثائق وإجراء الدراسات الاستقصائية	أثر مؤسسي	عدد البلدان الشريكة التي لديها خطط حضرية وإقليمية تعكس ما لا يقل عن 6 من المبادئ التوجيهية الدولية للتخطيط الحضري والإقليمي البالغ عددها 12 مبدأً	
5	4	3	2	0	-	عدد البلدان	الاستقصاءات والمراقبة الميدانية	أثر مؤسسي	عدد البلدان الشريكة التي لديها هياكل وآليات حوكمة تعمل على النهوض بالتنمية الحضرية	
7	6	5	4	0	-	عدد السلطات المحلية	استعراض الوثائق وإجراء الدراسات الاستقصائية	أثر مؤسسي	عدد الجهات الشريكة المحلية التي تستخدم استراتيجيات التمويل الخاصة بموئل الأمم المتحدة لتطوير البنى التحتية في أنحاء المدن والأقاليم	ترابط المدن والمناطق
7	6	5	4	0	-	عدد البلدان	استعراض الوثائق	نتيجة مؤسسية	عدد البلدان الشريكة التي لديها خطط تنمية إقليمية تعكس المبادئ التوجيهية للروابط الحضرية الريفية	

3- النتيجة 2-2: زيادة الإيرادات المتولدة محلياً وتوزيعها توزيعاً عادلاً

- (أ) تسهم في تحقيق أهداف التنمية المستدامة 8 و 11 و 17، وتحديد الغاية: 1-17؛
 (ب) تسهم في الفقرتين 67 و 75 من الخطة الحضرية الجديدة.

الأبعاد

- (أ) الإيرادات المتولدة محلياً؛
 (ب) التوزيع العادل.

التباعد	المؤشر	النوع	التحقق من البيانات	وحدة القياس	المجموعة الفرعية	خط الأساس (2019)	القيمة المستهدفة (2020)	القيمة المستهدفة (2021)	القيمة المستهدفة (2022)	القيمة المستهدفة (2023)
	عدد البلدان الشريكة التي تتفذ استراتيجيات/سياسات وطنية توائم المهام الوظيفية المنقولة مع التمويل الملائم.	أثر مؤسسي	استعراض الوثائق وإجراء الدراسات الاستقصائية	عدد البلدان	-	12	14	16	18	20
الإيرادات المتولدة محلياً	عدد السلطات دون الوطنية الشريكة التي يزداد لديها الدخل المحلي الناتج للفرد	أثر مؤسسي	البيانات المستمدة من إدارة الإحصاءات على الصعيد المحلي	عدد السلطات دون الوطنية	-	50	60	70	100	150
	عدد السلطات دون الوطنية الشريكة التي اتخذت خطوات من أجل (أ) زيادة الأثر التصاعدي ⁽³⁵⁾	أثر مؤسسي	الاستقصاءات والمراقبة الميدانية	عدد السلطات دون الوطنية	(أ) زيادة الأثر التصاعدي في تخطيط الضرائب	10	15	20	50	80

(35) الضريبة التصاعديّة هي التي تفرض معدلاً ضريبياً أقل على ذوي الدخل المنخفض مقارنة مع ذوي الدخل الأعلى، مما يجعلها تستند إلى قدرات دافعي الضرائب على الدفع.

القيمة المستهدفة (2023)	القيمة المستهدفة (2022)	القيمة المستهدفة (2021)	القيمة المستهدفة (2020)	خط الأساس (2019)	المجموعة الفرعية	وحدة القياس	التحقق من البيانات	النوع	المؤشر	التباعد
100	70	45	28	13	(ب) ضمان الامتثال للإطار المالي			في تخطيط الضرائب و (ب) كفالة الامتثال للإطار المالي		
120	95	70	45	30	-	عدد السلطات دون الوطنية	الاستقصاءات والمراقبة الميدانية	نتيجة مؤسسية	عدد السلطات دون الوطنية الشريكة التي نفذت بفعالية تدابير لزيادة الشفافية والمساءلة في نظم إيراداتها ونفقاتها	توزيع الإيرادات
65	60	55	50	45	-	عدد السلطات المحلية	دراسة استقصائية	نتيجة مؤسسية	عدد السلطات المحلية الشريكة التي زادت النسبة المخصصة في ميزانياتها لمشاريع التنمية الشاملة للمجموع وتقديم الخدمات	المتولدة محلياً توزيعاً عادلاً
60	50	40	30	20	-	عدد السلطات دون الوطنية	دراسة استقصائية	نتيجة مؤسسية	عدد السلطات دون الوطنية الشريكة التي تخصص أموالاً لمراعاة المنظور الجنساني	

4- النتيجة 2-3: التوسع في نشر أنواع التكنولوجيا والابتكارات الرائدة "للتنمية الحضرية"

- (أ) تسهم في تحقيق أهداف التنمية المستدامة 5 و7 و8 و9 و11 و13 و17، وتحديد الغايات: 5-ب، و7-1 (2-7)، و7-أ، و7-ب (7-ب-1)، و8-2، و9-5، و9-ب، و13-3 (2-3-13)، و17-6، و17-8، و17-16؛
- (ب) تسهم في الفقرات 36 و50 و66 و94 و116 و126 و150 و156 من الخطة الحضرية الجديدة.

التباعد	المؤشر	النوع	التحقق من البيانات	وحدة القياس	المجموعة الفرعية	خط الأساس (2019)	القيمة المستهدفة (2020)	القيمة المستهدفة (2021)	القيمة المستهدفة (2022)	القيمة المستهدفة (2023)
	نسبة السكان الذين يشعرون بتحسين نوعية الحياة نتيجة زيادة نشر أشكال التكنولوجيا والابتكارات الحضرية الرائدة في المدن والمستوطنات البشرية الشريكة	أثر بشري	دراسة استقصائية	النسبة المئوية للسكان	-	سيكون خط الأساس والقيمة المستهدفة لهذا المؤشر خاصاً بالمشروع/الموقع وستستخدم دراسة استقصائية.				
	عدد السلطات المحلية الشريكة التي تستخدم أشكال التكنولوجيا الرائدة لتحسين فعالية التخطيط، والحوكمة، والإدارة وتقديم الخدمات في المناطق الحضرية	نتيجة مؤسسية	الاستقصاءات والمراقبة الميدانية	عدد السلطات المحلية	-	140	85	65	55	44
أشكال التكنولوجيا والابتكارات الرائدة	عدد السلطات الوطنية والمحلية الشريكة التي اعتمدت سياسات واستراتيجيات للاستفادة من أشكال التكنولوجيا والابتكارات الحضرية الرائدة لتحسين الإدماج الاجتماعي، والبيئة الحضرية، والقدرة على الصمود ونوعية الحياة في المناطق الحضرية	نتيجة مؤسسية	تحليل الوثائق وإجراء الدراسات الاستقصائية	عدد السلطات الوطنية (أ) السلطات المحلية (ب)		60	45	3.3	23	13
	عدد السلطات المحلية الشريكة التي تمتلك الموارد المالية الكافية لنشر أشكال التكنولوجيا والابتكار الرائد في المجال الحضري، من أجل تحسين الإدماج الاجتماعي، والبيئة الحضرية، والقدرة على الصمود ونوعية الحياة في المناطق الحضرية	نتيجة مؤسسية	دراسة استقصائية	عدد السلطات المحلية	-	60	45	35	25	15

دال- مجال التغيير 3: تعزيز الإجراءات المتعلقة بالمناخ وتحسين البيئة الحضرية

1- القياس على مستوى المجال

المؤشر	النوع	التحقق من البيانات	وحدة القياس	المجموعة الفرعية	خط الأساس (2019)	القيمة المستهدفة (2020)	القيمة المستهدفة (2021)	القيمة المستهدفة (2022)	القيمة المستهدفة (2023)
عدد الأشخاص الذين يعيشون في المدن والمستوطنات البشرية الشريكة الأقل عرضة ⁽³⁶⁾ لآثار تغير المناخ	أثر بشري	تحليل الحافظة وإجراء الدراسات الاستقصائية	عدد الأشخاص	-	15,2 مليوناً	20 مليوناً	30 مليوناً	45 مليوناً	75 مليوناً
انخفاض عدد سنوات العمر المعدلة حسب الإعاقة الذي يُعزى إلى تلوث الهواء في المدن الشريكة	أثر بشري	بيانات منظمة الصحة العالمية في المدن الشريكة	عدد السنوات	-	0	2	3	4	4
نسبة الزيادة السنوية في عدد سكان المناطق الحضرية الذين يعيشون على مسافة 400 متر من مساحات خضراء عامة، وذلك في كل مدينة من المدن الشريكة	أثر بشري	بيانات نظم المعلومات الجغرافية وبيانات التعداد	النسبة المئوية للسكان	-	0%	5%	5%	5%	5%
الزيادة السنوية في النسبة المئوية التي تشغلها المساحات الخضراء من المنطقة الحضرية في كل مدينة من المدن الشريكة	أثر بشري	بيانات نظم المعلومات الجغرافية	مساحة المنطقة	-	0%	1%	1%	1%	1%
عدد الأشخاص الذين استفادوا من أنشطة الاستعادة الإيكولوجية في المدن الشريكة ⁽³⁷⁾	أثر بشري	بيانات نظم المعلومات الجغرافية والمراقبة الميدانية	عدد الأشخاص	-	10 ملايين	11 مليوناً	13 مليوناً	15 مليوناً	17 مليوناً

(36) يشير التعرض لآثار تغير المناخ إلى مدى قابلية التأثر لدى الناس أو الأشياء التي يقدرونها نتيجة للتأثيرات الضارة لتغير المناخ أو إلى عدم قدرة هؤلاء الناس وأشياهم على التعامل مع تلك الآثار، ويشمل ثلاثة أبعاد رئيسية: (1) التعرض، و(2) الحساسية، و(3) القدرة على التكيف.

(37) تشير الاستعادة الإيكولوجية إلى تحسين النظم الإيكولوجية (الخضراء والزرقاء) التي تدهورت نتيجة لممارسة الأنشطة البشرية أو استخدام الأراضي أو تنفيذ المشاريع الحضرية على نحو غير مستدام.

2- النتيجة 3-1: تخفيض انبعاثات غازات الاحتباس الحراري وتحسين نوعية الهواء

- (أ) تسهم في تحقيق أهداف التنمية المستدامة 3 و 11 و 13، وتحديد الغايات: 3-9 (1-3)، و 6-11، و 2-13 (1-2-13)؛
- (ب) تسهم في الفقرتين 67 و 75 من الخطة الحضرية الجديدة.

الأبعاد

(أ) تخفيض غازات الاحتباس الحراري:

'1' الأبعاد الفرعية: الالتزام السياسي/الفعالية السياسية لأنشطة الدعوة التي تتفدها الأمم المتحدة؛

(ب) تحسين نوعية الهواء:

'2' الأبعاد الفرعية: قياس نوعية الهواء (شرط أساسي للتخفيض)، وتركيز الجسيمات، والتأثيرات على الصحة.

البيعد	المؤشر	النوع	التحقق من البيانات	وحدة القياس	لمجموعة الفرعية	خط الأساس (2019)	القيمة لمستهدفة (2020)	القيمة لمستهدفة (2021)	القيمة لمستهدفة (2022)	القيمة لمستهدفة (2023)
انبعاثات غازات الاحتباس الحراري	عدد المدن الشريكة التي حددت هدفاً لتخفيض الانبعاثات بحلول العام 2050	نتيجة مؤسسية	دراسة استقصائية	عدد المدن	-	18	19	20	23	28
	عدد المدن الشريكة التي تبلغ علناً عن الانبعاثات السنوية من ثاني أكسيد الكربون	نتيجة مؤسسية	دراسة استقصائية	عدد المدن	-	4	5	7	9	12
	نسبة انبعاثات ثاني أكسيد الكربون ⁽³⁸⁾ التي تم تجنبها أو تخفيضها في المدن الشريكة	نتيجة مؤسسية	البيانات المستمدة من الإدارة المحلية لرصد انبعاثات الكربون	انبعاثات ثاني أكسيد الكربون - مقدره بالأطنان	-	%0	%20	%20	%20	%20

(38) سيتم تصنيف انبعاثات ثاني أكسيد الكربون التي يتم تجنبها أو تخفيضها اعتماداً على مجالات العمل، مثل البناء والنقل، حيثما أمكن ذلك.

التباعد	المؤشر	النوع	التحقق من البيانات	وحدة القياس	مجموعة الفرعية	خط الأساس (2019)	القيمة لمستهدفة (2020)	القيمة لمستهدفة (2021)	القيمة لمستهدفة (2022)	القيمة لمستهدفة (2023)
نوعية الهواء	عدد السلطات الوطنية ودون الوطنية الشريكة التي وضعت خطط عمل بشأن الهواء النقي وتنفيذها	نتيجة مؤسسية	استعراض الوثائق وإجراء الدراسات الاستقصائية	عدد السلطات المحلية	السلطات الوطنية	4	5	6	7	9
	عدد المدن الشريكة التي أصبحت مستويات الجسيمات ⁽³⁹⁾ فيها مطابقة لمعايير منظمة الصحة العالمية ⁽⁴⁰⁾	نتيجة مؤسسية	استعراض الوثائق	عدد المدن	-	0	0	0	0	1
	عدد السلطات الوطنية ودون الوطنية الشريكة التي وضعت خطط عمل بشأن الهواء النقي وتنفيذها	نتيجة مؤسسية	استعراض الوثائق وإجراء الدراسات الاستقصائية	عدد السلطات دون الوطنية	السلطات دون الوطنية	17	18	19	20	22

3-2: تحسين الكفاءة في استخدام الموارد وحماية الأصول الإيكولوجية

(أ) تسهم في تحقيق أهداف التنمية المستدامة 6 و7 و11 و12، وتحديد الغايات: 3-6، و6-أ، و6-11، و11-ج-1، و12-2، و12-3، و12-4 (12-1-4-12)، و12-5، و12-ج؛

(ب) تسهم في الفقرات 68 و69 و70 و71 و72 و73 من الخطة الحضرية الجديدة.

الأبعاد

- (أ) تحسين "الكفاءة في استخدام الموارد"؛
- (ب) الأبعاد الفرعية: الطاقة المتجددة، وفعالية "بصمة المواد"/إجمالي الناتج المحلي، وكفاءة/قيمة ثاني أكسيد الكربون، وإعادة التدوير، وتخفيض استهلاك الموارد؛
- (ج) حماية الأصول الإيكولوجية؛

(39) تمثل الجسيمات بديلاً شائعاً لقياس تلوث الهواء.

(40) تشير معايير منظمة الصحة العالمية هنا إلى المبادئ التوجيهية لمنظمة الصحة العالمية بشأن نوعية الهواء فيما يتعلق بالجسيمات والأوزون وثاني أكسيد النيتروجين وثاني أكسيد الكبريت وأي مبادئ توجيهية أخرى يجري تحديثها.

(د) الأبعاد الفرعية: التخطيط، والتغيير في حجم المساحات الخضراء، والنظم الإيكولوجية المائية، والتشريعات المتعلقة بالأنواع الغازية، والتنوع البيولوجي، والمساعدة الإنمائية الرسمية.

البعد	المؤشر	النوع	التحقق من البيانات	وحدة القياس	المجموعة الفرعية	خط الأساس (2019)	القيمة المستهدفة (2020)	القيمة المستهدفة (2021)	القيمة المستهدفة (2022)	القيمة المستهدفة (2023)
الكفاءة في استخدام الموارد	عدد المدن الشريكة التي تنفذ السياسات والخطط والمعايير المتعلقة بكفاءة استخدام الموارد ⁽⁴¹⁾ في إدارة المناطق الحضرية	نتيجة مؤسسية	استعراض الوثائق وإجراء الدراسات الاستقصائية	عدد المدن	-	35	41	47	53	60
	عدد المدن الشريكة التي تنفذ حلولاً حضرية مستمدة من الطبيعة ⁽⁴²⁾	نتيجة مؤسسية	تحليل الحافظة وإجراء الدراسات الاستقصائية	عدد المدن	-	10	15	20	25	30
حماية الأصول الإيكولوجية	عدد المدن الشريكة التي تحسنت فيها نسب النفايات الصلبة التي تُجمع وتُدار في مرافق خاضعة للرقابة ونسب الكميات التي تُسترد منها ⁽⁴³⁾	نتيجة مؤسسية	تحليل البيانات الإدارية البلدية	عدد المدن		14	15	16	18	20
	عدد المدن الشريكة التي عززت مستوى الرقابة على مرافقها المخصصة لاستعادة النفايات والتخلص منها ⁽⁴⁴⁾	نتيجة مؤسسية	تحليل البيانات الإدارية البلدية	عدد المدن		14	15	16	18	20

(41) تشمل كفاءة استخدام الموارد، في سياق عمل موئل الأمم المتحدة، التخطيط الحضري، ومجال إدارة النفايات والمياه المستعملة والمياه والصرف الصحي، والنقل العام، والبنى التحتية، واقتصاد التدوير، والطاقة في قطاع البناء، ومنظور دورة الحياة، وغير ذلك. وستُصنف البيانات حسب المجالات المواضيعية لسياسات كفاءة استخدام الموارد حيثما أمكن ذلك.

(42) يشير الحل الحضري المستمد من الطبيعة إلى حل يتضمن إجراءات مستوحاة من الطبيعة أو مدعومة بها أو مستنسخة منها، وتهدف إلى التصدي لمجموعة من التحديات البيئية في المدن.

(43) استرداد الموارد هو استخدام النفايات كمُدخلات من أجل صناعة منتجات ذات قيمة كتواتج جديدة.

(44) وضع موئل الأمم المتحدة معايير لتصنيف مستوى الرقابة التشغيلية، تصنف مرافق إدارة النفايات إلى (1) لا رقابة، و(2) رقابة محدودة، و(3) رقابة أساسية، و(4) رقابة محسنة، و(5) رقابة كاملة، وهذه تعطي مؤشرات على مستوى التقدم في نظام إدارة النفايات الصلبة البلدية في المدينة.

القيمة المستهدفة (2023)	القيمة المستهدفة (2022)	القيمة المستهدفة (2021)	القيمة المستهدفة (2020)	خط الأساس (2019)	المجموعة الفرعية	وحدة القياس	التحقق من البيانات	النوع	المؤشر	البعد
17	15	13	11	9	-	عدد المدن	مخططات نظم المعلومات الجغرافية والدراسات الاستقصائية المتعلقة بها	نتيجة مؤسسية	عدد المدن الشريكة التي نفذت شبكات أو ممرات مكانية خضراء وزرقاء	
39	35	31	27	23		عدد المدن	استعراض الوثائق وإجراء الدراسات الاستقصائية	نتيجة مؤسسية	عدد المدن الشريكة التي تنفذ إجراءات نحو توسيع الهياكل الأساسية المراعية للبيئة	
24	21	18	15	12		عدد المدن	الاستقصاءات والمراقبة الميدانية	نتيجة مؤسسية	عدد المدن الشريكة التي تدمج حفظ الأراضي والمياه والتنوع البيولوجي في عملياتها للتخطيط الحضري	

4- النتيجة 3-3: التكيف الفعال للمجتمعات المحلية والبنى التحتية مع تغير المناخ

- (أ) تسهم في تحقيق أهداف التنمية المستدامة 1 و 9 و 11 و 13، وتحديد الغايات: 1-5، و 11-ب، و 13-2، و 13-3، و 13-أ؛
- (ب) تسهم في الفقرات 77 و 78 و 79 من الخطة الحضرية الجديدة.

البعد

- (أ) التكيف الفعال للمجتمعات المحلية والبنى التحتية مع تغير المناخ.

التباعد	المؤشر	النوع	التحقق من البيانات	وحدة القياس	المجموعة الفرعية	خط الأساس (2019)	القيمة المستهدفة (2020)	القيمة المستهدفة (2021)	القيمة المستهدفة (2022)	القيمة المستهدفة (2023)
		عدد البلدان الشريكة التي لديها محتوى حضري أقوى ⁽⁴⁵⁾ في المساهمات المحددة وطنياً، وخطط التكيف الوطنية، وإجراءات التخفيف الملائمة وطنياً، وغيرها من أطر العمل المناخي العالمية	نتيجة مؤسسية	عدد البلدان	-	17	19	22	28	36
		عدد المدن الشريكة التي تنفذ سياسات وخطط متكاملة للتخفيف من آثار تغير المناخ والتكيف معه ⁽⁴⁶⁾	نتيجة مؤسسية	عدد المدن	-	63	70	80	95	120
	التكيف الفعال للمجتمعات المحلية والبنى الأساسية مع تغير المناخ	عدد المدن الشريكة التي تعلن عن تعهداتها بتقديم مجموعة من الالتزامات المناخية المعترف بها عالمياً وتقدم التقارير عنها دورياً	نتيجة مؤسسية	عدد المدن	-	25	28	31	36	46
		عدد المدن والمستوطنات البشرية الشريكة التي تنفذ سياسات ومعايير متكاملة و(أ) خطط عمل مناخية مستقلة أو (ب) خطط قانونية تدمج العمل المناخي نحو تكيف المجتمعات والهياكل الأساسية مع تغير المناخ	نتيجة مؤسسية	عدد المدن	-	22	23	25	30	35

(45) تستخدم لقياس درجة المحتوى الحضري طريقة لتحليل المحتوى تصنف الوثيقة على ضوء الأبعاد الرئيسية للعناصر الحضرية في مجال العمل المناخي.

(46) ينبغي أن تركز هذه السياسات والخطط على التدابير المحددة الرامية إلى معالجة شواغل سكان المستوطنات غير الرسمية والأحياء الفقيرة وقرى المناطق الحضرية.

التحقيق من البيانات	النوع	وحدة القياس	المجموعة الفرعية	خط الأساس (2019)	القيمة المستهدفة (2020)	القيمة المستهدفة (2021)	القيمة المستهدفة (2022)	القيمة المستهدفة (2023)
دراسة استقصائية	نتيجة مؤسسية	عدد البلدان	-	12	12	13	15	18
عدد البلدان الشريكة التي ترصد إجراءات التكيف مع المناخ في المناطق الحضرية وتبلغ عنها								
دراسة استقصائية	نتيجة مؤسسية	عدد المؤسسات	-	1	2	3	4	6
عدد المؤسسات الشريكة التي أدمجت التكيف مع المناخ وتخفيف آثاره في التعليم المهني الحضري								

هاء- مجال التغيير 4: منع حدوث الأزمات في المناطق الحضرية والاستجابة لها على نحو فعال

1- القياس على مستوى المجال

المؤشر	النوع	التحقق من البيانات	وحدة القياس	المجموعة الفرعية	خط الأساس (2019)	القيمة المستهدفة (2020)	القيمة المستهدفة (2021)	القيمة المستهدفة (2022)	القيمة المستهدفة (2023)
نسبة السكان في المواقع المستهدفة الذين يعتقدون أن عملية صنع القرار شاملة للجميع ومتجاوبة	أثر بشري	دراسة استقصائية	النسبة المئوية للسكان	-	لا ينطبق	%20	%20	%20	%20
نسبة الزيادة في إجمالي عدد السكان البالغين في كل موقع من المواقع المستهدفة الذين لديهم وثائق معترف بها رسمياً لدعم حقوقهم في العقارات السكنية وملكية الأراضي ⁽⁴⁷⁾	أثر بشري	البيانات المستمدة من السجلات الإدارية	النسبة المئوية للسكان	-	لا ينطبق	%20	%20	%20	%20

(47) الحقوق التي يشار إليها مجتمعة بـ"حقوق ملكية السكن والأراضي" مترابطة ومتداخلة جزئياً. والحق في السكن هو الحق في الحصول على منزل آمن والسكن فيه من أجل العيش في سلام وكرامة. ويشير الحق في الأرض إلى الاستحقاقات في الأراضي المعترف بها اجتماعياً أو قانونياً. وتشير حقوق الملكية إلى حقوق امتلاك العقارات والبت في كيفية استخدامها.

%5	%5	%5	%5	لا ينطبق	-	النسبة المئوية للسكان	بيانات المرصد العالمي للحضر عن المواقع المستهدفة	أثر بشري	نسبة الزيادة في الجماعات المستهدفة من السكان المتضررين من الأزمات الحضرية الذين يستفيدون من السكن اللائق في كل موقع مستهدف
%5	%5	%5	%5	لا ينطبق	-	النسبة المئوية للسكان	بيانات المرصد العالمي للحضر عن المواقع المستهدفة	أثر بشري	نسبة الزيادة في الجماعات المستهدفة من السكان المتضررين من الأزمات الحضرية الذين يعيشون في مساكن تستفيد من الخدمات الأساسية في كل موقع مستهدف
%15	%15	%15	%15	لا ينطبق	-	النسبة المئوية للسكان	بيانات المرصد العالمي للحضر عن المواقع المستهدفة	أثر بشري	نسبة الزيادة في الجماعات المستهدفة من السكان المتضررين من الأزمات الحضرية الذين يمكنهم الوصول إلى المساحات العامة في كل موقع مستهدف
52	47	43	39	35	(أ) ضمان الحيابة	عدد البلدان	دراسة استقصائية	أثر بشري	عدد المدن الشريكة التي يحقق فيها اللاجئين والمهاجرون والنازحون داخلياً والعائدون والمجتمعات المضيفة تدريجياً إمكانية الحصول على
42	39	35	31	28	(ب) عمل لائق				(أ) ضمان الحيابة، و(ب) العمل
75	68	62	55	49	(ج) الخدمات الأساسية والخدمات الاجتماعية المستدامة				اللائق، و(ج) الخدمات الأساسية والخدمات الاجتماعية المستدامة، و(د) السكن الملائم، و(هـ) السلامة والأمن.
53	48	44	40	36	(د) السكن الملائم				
75	68	62	55	49	(هـ) السلامة والأمن				

75	70	65	60	50	-	عدد المجتمعات	دراسة استقصائية	أثر بشري	عدد المجتمعات المضيفة التي تشارك فيها مجتمعات المهاجرين واللاجئين والنازحين داخلياً والعائدين مشاركة نشطة في الأنشطة الثقافية والاجتماعية والاقتصادية في المدن الشريكة
----	----	----	----	----	---	---------------	-----------------	----------	--

2- النتيجة 4-1: الإدماج الاجتماعي المعزز والمجتمعات الشاملة للجميع

- (أ) تسهم في تحقيق أهداف التنمية المستدامة 9 و10 و11 و16. وعلى وجه التحديد الغايات: 10-7، و11-3، و16-1، و16-أ؛
- (ب) تسهم في الفقرات 33 و40 و77 و78 من الخطة الحضرية الجديدة.

الأبعاد:

- (أ) الإدماج الاجتماعي المعزز؛
- (ب) المجتمعات الشاملة للجميع.

البعد	المؤشر	النوع	التحقق من البيانات	وحدة القياس	المجموعة الفرعية	خط الأساس (2019)	القيمة المستهدفة (2020)	القيمة المستهدفة (2021)	القيمة المستهدفة (2022)	القيمة المستهدفة (2023)
الإدماج الاجتماعي	عدد السلطات المحلية الشريكة التي تنفذ استراتيجيات وإجراءات لزيادة الإدماج الاجتماعي والأمان في المساحات العامة	أثر مؤسسي	استعراض الوثائق وإجراء الدراسات الاستقصائية	عدد السلطات	-	100	109	118	127	136
	نسبة المدن والمجتمعات الشريكة المتضررة من الأزمات التي تنفذ نهج التعافي الشاملة للجميع والمستدامة والقائمة على الأدلة التي تشجع الإدماج الاجتماعي، وعدم الإقصاء، والانتقال	نتيجة مؤسسية	استعراض الوثائق وإجراء الدراسات الاستقصائية	عدد البلدان	-	%42	%60	%60	%65	%70

الْبُعد	المؤشر	النوع	التحقق من البيانات	وحدة القياس	المجموعة الفرعية	خط الأساس (2019)	القيمة المستهدفة (2020)	القيمة المستهدفة (2021)	القيمة المستهدفة (2022)	القيمة المستهدفة (2023)
المجتمعات الشاملة للجميع	إلى التنمية المستدامة، بما يتماشى مع مبادئ إعادة البناء على نحو أفضل ⁽⁴⁸⁾ وضمان عدم تخلف أحد عن الركب	نتيجة مؤسسية	الاستقصاءات والمراقبة الميدانية	عدد السلطات	-	57	60	63	66	69
	عدد السلطات المختصة الشريكة التي تنفذ إدارة أراضي ملائمة للغرض المنشود منها من أجل تحقيق ضمان الحيازة للجميع	نتيجة مؤسسية	دراسة استقصائية	عدد البلدان	-	%0	%50	%50	%60	%70
	نسبة المدن الشريكة المتضررة بالأزمات التي تدمج منع نشوب النزاعات وتوطيد السلام في عملياتها المتعلقة بالتعافي	نتيجة مؤسسية	استعراض الوثائق	عدد البلدان	-	22	24	26	28	30
	عدد البلدان الشريكة التي تنفذ أطراً حضرية وطنية (سياسات وقوانين وخطط تنمية مكانية) تعتمد نهجاً شاملاً للحوكمة والتخطيط الحضريين	نتيجة مؤسسية	الاستقصاءات والمراقبة الميدانية	عدد البلدان	-	44	49	54	59	64

3- النتيجة 4-2: تحسين مستويات المعيشة وإدماج المهاجرين واللاجئين والنازحين داخلياً

(أ) تسهم في تحقيق أهداف التنمية المستدامة 8 و 10 و 11 و 16، وتحديد الغايتين: 10-7 و 8-8؛

(ب) تسهم في الفقرات 29 و 30 و 35 من الخطة الحضرية الجديدة.

(48) إعادة البناء على نحو أفضل هو نهج للتعافي بعد الكوارث يقلل من التعرض للكوارث في المستقبل ويبني قدرة المجتمعات المحلية على الصمود من أجل التصدي لمواطن الضعف والصدمات المادية والاجتماعية والبيئية والاقتصادية.

الأبعاد

- (أ) تحسين مستويات المعيشة للمهاجرين واللاجئين والنازحين داخلياً والعائدين: '1' الأبعاد الفرعية: تحسين مستويات المعيشة للمهاجرين واللاجئين والنازحين داخلياً والعائدين (التدابير والاستجابات التي يقدمها المجتمع المضيف)، وتحسين مستويات معيشة العائدين (التدابير والاستجابات في المجتمع المتضرر)؛
- (ب) تحسين إدماج المهاجرين واللاجئين والنازحين داخلياً والعائدين: '2' البعد الفرعي: السياسات الفعالة.

الْبُعد	المؤشر	النوع	التحقق من البيانات	وحدة القياس	المجموعة الفرعية	خط الأساس (2019)	القيمة المستهدفة (2020)	القيمة المستهدفة (2021)	القيمة المستهدفة (2022)	القيمة المستهدفة (2023)
إدماج المهاجرين واللاجئين والنازحين داخلياً والعائدين	عدد المدن الشريكة التي تدمج شواغل المهاجرين واللاجئين والنازحين داخلياً والعائدين والمجتمعات المضيفة في عملياتها المتعلقة بالتخطيط والإدارة الحضريين	نتيجة مؤسسية	الاستقصاءات والمراقبة الميدانية	عدد البلدان	-	42	60	65	70	75

4- النتيجة 3-4: تعزيز قدرة البيئة المبنية والبنى الأساسية على الصمود

- (أ) تسهم في تحقيق أهداف التنمية المستدامة 9 و11 و13، وعلى وجه التحديد الغايات: 1-9، و4-9، و9-أ، و5-11، و2-13 و13-ب؛
- (ب) تسهم في الفقرتين 77 و78 من الخطة الحضرية الجديدة.

الْبُعد	المؤشر	النوع	التحقق من البيانات	وحدة القياس	المجموعة الفرعية	خط الأساس (2019)	القيمة المستهدفة (2020)	القيمة المستهدفة (2021)	القيمة المستهدفة (2022)	القيمة المستهدفة (2023)
تعزيز قدرة البيئة المبنية والبنى التحتية على الصمود	عدد المدن الشريكة التي تنفذ استراتيجيات القدرة على الصمود القائمة على الأدلة المدمجة في عملياتها للتخطيط والإدارة الحضريين بما يتماشى مع إطار سندياي	نتيجة مؤسسية	استعراض الوثائق وإجراء الدراسات الاستقصائية	عدد البلدان	-	42	60	80	100	120

القيمة المستهدفة (2023)	القيمة المستهدفة (2022)	القيمة المستهدفة (2021)	القيمة المستهدفة (2020)	خط الأساس (2019)	المجموعة الفرعية	وحدة القياس	التحقق من البيانات	النوع	المؤشر	البعاد
51	47	43	41	39	السلطات الوطنية	عدد	استعراض الوثائق وإجراء	نتيجة	عدد السلطات الوطنية ودون الوطنية الشريكة التي تنفذ القوانين أو الأنظمة أو أدوات إصدار الشهادات المستدامة في مجال البناء	لحد من مخاطر الكوارث
70	60	50	40	30	السلطات دون الوطنية	السلطات	الدراسات الاستقصائية	مؤسسية	عدد المدن الشريكة التي تنفذ استراتيجيات محلية للحد من مخاطر الكوارث بما يتماشى مع إطار سينداي للحد من مخاطر الكوارث	
120	100	80	60	42	-	عدد البلدان	استعراض الوثائق وإجراء الدراسات الاستقصائية	نتيجة مؤسسية		

واو - المجالات المواضيعية الشاملة: القدرة على الصمود والسلامة

1 - القدرة على الصمود

القيمة المستهدفة (2023)	القيمة المستهدفة (2022)	القيمة المستهدفة (2021)	القيمة المستهدفة (2020)	خط الأساس (2019)	النوع	المؤشر
%50	%45	%40	%40	%35	أثر بشري	[إذا أشار المشروع إلى أنه يتضمن عنصراً يتعلق بالقدرة على الصمود] نسبة السكان المدرجين في المشروع الذين يعتبرون جزءاً من مجموعة معرضة للضرر (بما في ذلك المهمشين و/أو الفقراء، والأقليات العرقية، والأشخاص ذوو الإعاقة، والأطفال المحرومون من رعاية الوالدين، وكبار السن والوحديون والمعالون وغيرهم)
120	100	80	60	42	نتيجة مؤسسية	[العدد الفعال من] الأنشطة و/أو التوصيات و/أو التدخلات المتعلقة ببناء القدرة على الصمود، التي تتضمنها خطط وسياسات ومبادرات المدن الشريكة

المؤشر	النوع	خط الأساس (2019)	القيمة المستهدفة (2020)	القيمة المستهدفة (2021)	القيمة المستهدفة (2022)	القيمة المستهدفة (2023)
نسبة السكان في المدن الشريكة الذين يشعرون بأنهم سيسلمون من العنف والتحرش في المساحات العامة	أثر بشري	70	74	80	87	95
عدد السلطات المحلية الشريكة التي تنفذ استراتيجيات ونهجاً مستدامة وشاملة للجميع بشأن السلامة المحلية	نتيجة مؤسسية	70	74	80	87	95
عدد السلطات المحلية الشريكة التي تختبر وتنفذ أدوات السلامة الحضرية	نتيجة مؤسسية	70	74	80	87	95
عدد مؤسسات التدريب الدولية والوطنية الشريكة التي لديها مناهج دراسية عن السلامة للمدن	نتيجة مؤسسية	70	74	80	87	95
نسبة الانخفاض السنوية في أعداد الأشخاص الذين يقعون ضحايا للتحرش البدني أو الجنسي، خلال الأشهر الاثني عشر الماضية، في كل مدينة من المدن الشريكة	أثر بشري	لا ينطبق	%2	%2	%2	%2

زاي - قضايا الإدماج الاجتماعي

20- تُعمم قضايا الإدماج الاجتماعي وتنعكس في مؤشرات مواضيع أخرى عبر أطر النتائج، لاسيما من خلال جمع بيانات مصنفة. وبالتالي، لا يوضح هذا القسم سوى المؤشرات المؤسسية التي تقوم عليها جهود تعميم قضايا الإدماج الاجتماعي.

1- حقوق الإنسان

المؤشر	النوع	خط الأساس (2019)	القيمة المستهدفة (2020)	القيمة المستهدفة (2021)	القيمة المستهدفة (2022)	القيمة المستهدفة (2023)
عدد المنظمات الشريكة التي تعزز الإنفاذ التدريجي للحق في التمتع بمستوى معيشي مناسب (بما في ذلك الحق في السكن، والحق في الحصول على مياه شرب نظيفة وآمنة وصرف صحي نظيف وآمن، وما إلى ذلك) بما يتماشى مع المبادئ التوجيهية والنهج لموئل الأمم المتحدة	نتيجة مؤسسية	60	80	110	150	200
عدد المدن الشريكة التي يتاح فيها الحصول على المعلومات دون عوائق	نتيجة مؤسسية	48	58	88	108	150
عدد المدن الشريكة التي تنفذ مبادئ تحالف المدن للحقوق الرقمية	نتيجة مؤسسية	0	10	20	30	40
عدد المدن الشريكة التي تنفذ نهجاً تشاركية تكفل المشاركة المجدية لجميع شرائح السكان في عمليات الإدارة الحضرية	نتيجة مؤسسية	62	90	120	150	200

-2 المسائل الجنسانية

المؤشر	النوع	خط الأساس (2019)	القيمة المستهدفة (2020)	القيمة المستهدفة (2021)	القيمة المستهدفة (2022)	القيمة المستهدفة (2023)
عدد السلطات المحلية الشريكة التي تنفذ ميزنة مراعية للمنظور الجنساني	نتيجة مؤسسية	71	75	80	90	100
عدد السلطات الوطنية ودون الوطنية الشريكة التي تكفل مشاركة المرأة والرجل على قدم المساواة في جميع المبادرات المشتركة	نتيجة مؤسسية	80	100	120	150	170
نسبة مبادرات موئل الأمم المتحدة التي لها ميزانية مخصصة (بنسبة 10 في المائة كحد أدنى من إجمالي الميزانية) للأنشطة الخاصة بالمساواة بين الجنسين	نتيجة مؤسسية	%30	%40	%50	%65	%80

-3 الأطفال والشباب وكبار السن

المؤشر	النوع	خط الأساس (2019)	القيمة المستهدفة (2020)	القيمة المستهدفة (2021)	القيمة المستهدفة (2022)	القيمة المستهدفة (2023)
عدد المدن الشريكة التي تنفذ مبادرات تهدف إلى بناء مدن ومساحات مراعية للأطفال والشباب	نتيجة مؤسسية	35	50	70	90	120
عدد المدن الشريكة التي لديها مرافق وخدمات عامة متاحة لكبار السن	نتيجة مؤسسية	0	15	30	55	80
عدد المدن الشريكة التي تخصص ميزانيات بلدية استجابةً للاحتياجات التي يحددها الأطفال والشباب	نتيجة مؤسسية	15	17	19	21	23

-4 الإعاقة

المؤشر	النوع	خط الأساس (2019)	القيمة المستهدفة (2020)	القيمة المستهدفة (2021)	القيمة المستهدفة (2022)	القيمة المستهدفة (2023)
عدد المدن الشريكة التي لديها مرافق وخدمات عامة متاحة للأشخاص ذوي الإعاقة	نتيجة مؤسسية	0	10	35	70	120
نسبة الأشخاص ذوي الإعاقة، في المدن الشريكة، الذي يشعرون بأن لديهم فرص متساوية في الوصول إلى الأماكن والمرافق والخدمات العامة	أثر بشري					

سيكون خط الأساس والقيمة المستهدفة لهذا المؤشر خاصاً بالمشروع/الموقع.

حاء - مؤئل الأمم المتحدة كمركز للامتياز

21- نقيس المؤشرات التالية تحول مؤئل الأمم المتحدة إلى جهة قيادة فكرية ومنظمة "يلجأ إليها" بشأن المسائل المتعلقة بعمله. وتعكس هذه المؤشرات أيضاً الدور الحافز لمؤئل الأمم المتحدة في تيسير الحضرة المستدامة على الصعيد العالمي. ويفترض هنا أنه لكي يكون مؤئل الأمم المتحدة مركزاً مجدياً وموثوقاً للتميز، يجب أن يكون هناك استيعاب وتكرار لعمله المعياري والتنفيذي/التجريبي في جميع أنحاء العالم، بما في ذلك داخل منظومة الأمم المتحدة. ولذلك، تهدف المؤشرات الواردة في هذا الفرع إلى تسجيل استيعاب خبرة مؤئل الأمم المتحدة وحلوله المستدامة، لا عن طريق الأعمال التآزرية المباشرة وحدها، بل أيضاً عن طريق الأعمال التآزرية غير المباشرة ونشر المعارف والدعوة.

1- استيعاب العمل المعياري لمؤئل الأمم المتحدة(49)

22- وترصد المؤشرات الواردة في هذا الفرع استيعاب العمل المعياري الرئيسي لمؤئل الأمم المتحدة. وسيجري سنوياً تحديد وتجديد واستعراض قائمة بمبادئ مؤئل الأمم المتحدة التوجيهية وأدواته، وكذلك تقاريره العالمية الرئيسية. وستُجمَع البلدان والمدن والمنظمات الشريكة البيانات الأولية لهذه المؤشرات بناء على خطة للإبلاغ الطوعي.

المؤشر	العمل المعياري الرئيسي الذي يتعين رصده	طريقة جمع البيانات	تصنيف البيانات
عدد البلدان والمدن التي تنفذ(50) المبادئ التوجيهية والأدوات الرئيسية لمؤئل الأمم المتحدة	تحديد واستعراض قائمة المبادئ التوجيهية والأدوات الرئيسية سنوياً	إجراء دراسة استقصائية لمؤسسات مراكز التنسيق من خلال منبر الخطة الحضرية الجديدة	- مجال (مجالات) النتائج الذي (التي) يرتبط به (بها) مبدأ توجيهي واحد/أداة واحدة - نوع الكيان الذي نفذ المبدأ التوجيهي أو الأداة - بلد الكيان
عدد (أ) عمليات التنزيل و(ب) الاقتباسات من المنشورات والتقارير	جميع المنشورات والتقارير المنشورة رسمياً التي تعد بين عامي 2020 و2023	التتبع عبر الإنترنت	- مجال (مجالات) النتائج الذي (التي) يرتبط به (بها) منشور/تقرير واحد
عدد الهيئات الأكاديمية التي أدمجت المبادئ التوجيهية لمؤئل الأمم المتحدة وأدواته والخطة الحضرية الجديدة في تعليمها المهني الحضري	تحديد واستعراض قائمة المبادئ التوجيهية والأدوات الرئيسية سنوياً	إجراء دراسة استقصائية لمؤسسات مراكز التنسيق من خلال منبر الخطة الحضرية الجديدة	- مجال (مجالات) النتائج الذي (التي) يرتبط به (بها) مبدأ توجيهي واحد/أداة واحدة - بلد الكيان
عدد الاستشهادات بمؤئل الأمم المتحدة في التقارير العالمية الرئيسية	تحديد واستعراض التقارير العالمية الرئيسية سنوياً	استعراض الوثائق	- مجال (مجالات) النتائج الذي (التي) يرتبط به (بها) المحتوى المستشهد به

(49) يشير العمل المعياري، على سبيل المثال لا الحصر، إلى المنتجات المعرفية لمؤئل الأمم المتحدة، بما في ذلك المنشورات والأدوات والمبادئ التوجيهية والتقارير والمشورة التقنية والممارسات الفضلى/السليمة، وما إلى ذلك.

(50) تعتبر المبادئ التوجيهية أو الأدوات مُنفَّذة عند إدماجها في السياسات و/أو الاستراتيجيات السارية، أو عند اعتمادها في تنفيذ الأنشطة التي تقودها الحكومة فيما يتعلق بالحضرة المستدامة.

2- توسيع نطاق مشاريع موئل الأمم المتحدة التشغيلية/التجريبية

المؤشر	طريقة جمع البيانات	تصنيف البيانات
النسبة المئوية لمشاريع موئل الأمم المتحدة التي لها مرحلة مواصلة مموله، ويجري فيها توسيع نطاق أو تكرار مشروع تشغيلي تجريبي ورائد ومبتكر	تقديم التقارير من مديري المشاريع	- مجال (مجالات) النتائج الذي (التي) يرتبط به (بها) المشروع الأصلي - موقع المشروع الأصلي - موقع المشروع (المشاريع) الموسع(ة)/المكرر(ة)
عدد البلدان والمدن والمنظمات الشريكة التي كررت مشروعاً من المشاريع التشغيلية التجريبية والرائدة والمبتكرة لموئل الأمم المتحدة	إجراء دراسة استقصائية لمؤسسات مراكز التنسيق من خلال منبر الخطة الحضرية الجديدة	- مجال (مجالات) النتائج الذي (التي) يرتبط به (بها) المشروع الأصلي - موقع المشروع الأصلي - موقع المشروع (المشاريع) الموسع(ة)/المكرر(ة)
عدد البلدان والمدن والمنظمات الشريكة التي كررت أفضل الممارسات/الطول الناجحة التي روج لها موئل الأمم المتحدة	إجراء دراسة استقصائية لمؤسسات مراكز التنسيق من خلال منبر الخطة الحضرية الجديدة	- مجال (مجالات) النتائج الذي (التي) يرتبط به (بها) المشروع الأصلي - موقع المشروع الأصلي - موقع المشروع (المشاريع) الموسع(ة)/المكرر(ة)

3- الدور الحافز والتغيير في سياق رؤية الأمين العام

المؤشر	طريقة جمع البيانات	تصنيف البيانات
النسبة المئوية للمشاريع التي تُنفذ بالاشتراك مع وكالات الأمم المتحدة الأخرى	تحليل حافظة موئل الأمم المتحدة	- مجال (مجالات) النتائج الذي (التي) يرتبط به (بها) المشروع
النسبة المئوية للمشاريع التي تُنفذ مع شركاء آخرين غير تابعين للأمم المتحدة	تحليل حافظة موئل الأمم المتحدة	- مجال (مجالات) النتائج الذي (التي) يرتبط به (بها) المشروع - نوع الشريك